



## Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

S/1996/371  
23 May 1996

ORIGINAL: RUSSIAN

---

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ ПРИ  
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 23 МАЯ 1996 ГОДА НА ИМЯ  
ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

В качестве представителя государства, председательствующего в уставных органах Содружества Независимых Государств (СНГ), настоящим имею честь препроводить решение о пребывании Коллективных сил по поддержанию мира (КСПМ) в зоне конфликта в Абхазии, Грузия (приложение I), и заявление Совета глав государств СНГ по урегулированию Нагорно-Карабахского конфликта, принятые на заседании Совета глав государств СНГ в Москве 17 мая сего года (приложение II).

Буду признателен за распространение текста настоящего письма и приложений к нему в качестве документа Совета Безопасности.

С. ЛАВРОВ

Приложение I

Решение о пребывании Коллективных сил по поддержанию мира в зоне  
конфликта в Абхазии, Грузия, принятое в Москве  
17 мая 1996 года

Совет глав государств Содружества Независимых Государств,  
исходя из стремления продолжить усилия по урегулированию конфликта в Абхазии, Грузия,  
подтверждая свои предыдущие решения, направленные на достижение этой цели

**РЕШИЛ:**

1. Дополнить с согласия Сторон Мандат Коллективных сил по поддержанию мира в Абхазии, Грузия, следующим положением:

- проведение работ по обозначению минных полей и разминированию на территории Абхазии, Грузия, при содействии Организации Объединенных Наций и во взаимодействии с местными властями.

2. Поручить Совету министров иностранных дел государств – членов Содружества и Совету министров обороны государств – участников Содружества продолжить усилия, совместно с представителями Сторон, по уточнению Мандата Коллективных сил по поддержанию мира в соответствии с решением Совета глав государств Содружества "О продлении срока пребывания и Мандате Коллективных сил по поддержанию мира (КСПМ) в зоне конфликта в Абхазии, Грузия" от 19 января 1996 года.

3. Продлить срок пребывания Коллективных сил по поддержанию мира в зоне конфликта в Абхазии, Грузия, до 19 июля 1996 года.

4. Сторонам в конфликте при содействии Коллективных сил по поддержанию мира в зоне конфликта в Абхазии, Грузия, принять дополнительные меры по обеспечению безопасности персонала Миссии Организации Объединенных Наций по наблюдению в Грузии при выполнении им своих функций.

5. Призвать Стороны в конфликте активизировать переговорный процесс в целях обеспечения политического урегулирования при посредничестве Российской Федерации.

Совершено в городе Москве 17 мая 1996 года в одном подлинном экземпляре на русском языке. Подлинный экземпляр хранится в Исполнительном Секретариате Содружества Независимых Государств, который направит каждому государству, подписавшему настоящее решение, его заверенную копию.

За Азербайджанскую Республику

Г. АЛИЕВ

За Республику Молдова

\_\_\_\_\_

За Республику Армения

Л. ТЕР-ПЕТРОСЯН

За Российскую Федерацию

Б. ЕЛЬЦИН

За Республику Беларусь

\_\_\_\_\_

За Республику Таджикистан

Э. РАХМОНОВ

За Грузию

Э. ШЕВАРДНАДЗЕ

За Туркменистан

\_\_\_\_\_

За Республику Казахстан

Н. НАЗАРБАЕВ

За Республику Узбекистан

И. КАРИМОВ

За Кыргызскую Республику

А. АКАЕВ

За Украину

\_\_\_\_\_

Приложение II

Заявление Совета глав государств Содружества Независимых Государств  
по урегулированию Нагорно-Карабахского конфликта,  
сделанное в Москве 17 мая 1996 года

Совет глав государств Содружества Независимых Государств (СНГ) одобряет энергичные усилия, предпринимаемые российской дипломатией по указанию Президента Российской Федерации Б.Н. Ельцина в целях урегулирования нагорно-карабахского конфликта.

Совет выражает удовлетворение в связи с подтверждением высшими руководителями сторон их решимости сохранять прекращение огня, достигнутое два года назад, 12 мая 1994 года, при посредничестве России, содействии СНГ и Минской конференции Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ), вплоть до заключения политического соглашения о прекращении вооруженного конфликта. Совет считает крайне важным развязывать все спорные вопросы исключительно мирными средствами.

Крупной гуманной и политической акцией явились освобождение и репатриация сторонами в конфликте всех 110 военнопленных и заложников, числившихся в списках Международного комитета Красного Креста, осуществленные в ходе поездки Министра иностранных дел России в Закавказье.

Совет глав государств СНГ призывает стороны на основе проявленной ими доброй воли активизировать усилия по нахождению компромиссных развязок на переговорах по политическому соглашению.

Необходимо, чтобы стороны в ходе мирного урегулирования активно содействовали возрождению атмосферы мира, взаимопонимания и согласия, предприняли шаги для предотвращения и пресечения в регионе актов саботажа, диверсий и терроризма, осуществляли меры по укреплению доверия и односторонние жесты доброй воли.

-----